

# Frame (Encuadre )

## **Término**

### **Término**

Frame

### **Idioma**

Inglés (Estados Unidos) (214)

### **Área Especialidad**

Humanidades y de las Artes (406)

### **Disciplina**

Cinematografía (474)

### **Temática**

Fotografía

### **Definición del término**

A complete image for display (as on a television set)

### **Fuente / Autor (del término)**

Frame. (s.f.). Merriam-Webster. Recuperado de <https://www.merriam-webster.com/dictionary/frame>

### **Contexto del término**

Don't put the horizon in the middle of the frame.

### **Fuente / Autor (del contexto)**

Encuadre. (s.f.). Linguee. Recuperado de <https://www.linguee.es/espanol-ingles/search?source=auto&query=encuadre>

## **Español**

### **Equivalente en español**

Encuadre

### **Categoría gramatical**

Nominal (221)

### **Variante de traducción**

encuadre fotográfico

### **Información geográfica de la variante en español**

México (Mex.) (192)

### **Definición del término en español**

Escenario registrado por el objetivo (lente) de la cámara en cada toma.

### **Fuente / Autor (del término en español)**

Porto J. y Ana Gardey. (2018). Definición de encuadre. Definición.de. Recuperado de <https://definicion.de/encuadre/>

### **Contexto del término en español**

Para definir los encuadres se usan los tamaños de planos. Y con estos tamaños de plano delimitamos qué encuadre o encuadres contendrán un plano.

### **Fuente / Autor (del contexto en español)**

Fuente: Encuadre, plano y toma: Significado. (2017, abril 12). Aprendercine.com. Recuperado de <https://aprendercine.com/encuadre-plano-toma-diferencias/>

## **Notas para la traducción**

### **Comentarios**

No debe tomarse como sinónimo de "fotograma". Este se refiere a cada imagen por separado que compone una toma (grabación), mientras que el encuadre se refiere al área que uno decide filmar.